



www.aquaswim.ro

www.aquaswim.ro

ADEZIUNE & REGULAMENT ASOCIAȚIA CLUB SPORTIV AQUA SWIM

1. ACCEPTAREA CONDIȚIILOR

Prin acceptarea prezentei adeziuni, participantul sau reprezentantul legal declară că a citit, a înțeles și acceptă integral prevederile prezentului document, Regulamentul cursurilor de înot și Regulamentul de ordine interioară ale Clubului Sportiv Aqua Swim, acestea făcând parte integrantă din prezenta adeziune.

Participarea la activitățile organizate de Club implică acceptarea integrală a tuturor regulilor și condițiilor prevăzute în prezentul document.

2. CORECTITUDINEA DATELOR FURNIZATE

Participantul sau reprezentantul legal declară că toate datele furnizate și introduse în platforma Clubului Sportiv Aqua Swim sunt reale, corecte, complete și actualizate.

Participantul își asumă responsabilitatea pentru exactitatea informațiilor furnizate și se obligă să comunice orice modificare a acestora în cel mai scurt timp.

3. MODALITATEA DE PLATĂ

Plata cotizațiilor se efectuează exclusiv prin transfer bancar în contul oficial al Asociației Club Sportiv Aqua Swim:

Cont IBAN: RO24 INGB 0000 9999 1849 1686

Plata este considerată efectuată la momentul înregistrării sumei în contul bancar al Asociației.

Nu se acceptă plăți în numerar și nici plăți efectuate în conturi personale ale instructorilor sportivi sau ale altor persoane.

Contul bancar utilizat pentru încasarea cotizațiilor este deschis pe numele Asociației Club Sportiv Aqua Swim și este comunicat prin intermediul platformei electronice, notificărilor de plată sau altor comunicări oficiale ale Clubului.

4. PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL (GDPR)

Datele cu caracter personal sunt prelucrate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/679 (GDPR), exclusiv în scopul administrării calității de membru, organizării activităților sportive, gestionării rezervărilor, efectuării plăților, comunicării cu membrii și îndeplinirii obligațiilor legale ale Clubului.



5.SUPRAVEGHERE VIDEO (CCTV)

În locațiile de desfășurare a activităților pot exista sisteme de supraveghere video utilizate în scop de securitate, protecția minorilor, prevenirea incidentelor și protejarea bunurilor.

Prin acceptarea prezentei adeziuni, participantul confirmă că a fost informat cu privire la existența sistemelor de supraveghere video.

Sistemele de supraveghere video utilizate în scop de securitate sunt distincte de fotografiile și înregistrările realizate în scop de promovare.

6.IMAGINI ȘI ÎNREGISTRĂRI VIDEO ÎN SCOP DE PROMOVARE

Pentru promovarea activităților sportive desfășurate de Clubul Sportiv Aqua Swim pot fi realizate fotografii și înregistrări video în cadrul cursurilor, în care poate apărea cursantul.

Aceste materiale pot fi utilizate de către Club exclusiv în scop de promovare, inclusiv pe website-ul oficial, pe rețelele de socializare și în alte materiale de comunicare online sau offline.

Utilizarea imaginii cursantului în scop de promovare nu reprezintă o condiție pentru participarea la activitățile sportive.

Cursantul major sau reprezentantul legal al cursantului minor are posibilitatea de a solicita ca imaginea cursantului să nu fie utilizată în scop de promovare, prin transmiterea unei solicitări la adresa de email: **office@aquaswim.ro** și/sau pe WhatsApp la numărul de telefon **0725 824 668**.

În lipsa unei astfel de solicitări, Clubul poate utiliza imaginea cursantului în condițiile prezentate mai sus.

7. CONDIȚII FINANCIARE

Cotizația achitată oferă dreptul de participare la activitățile sportive organizate de Club, inclusiv lecții de înot, în cadrul programului stabilit.

Cotizația sau abonamentul este nominal(ă), indivizibil(ă) și netransmisibil(ă).

Cotizațiile și sumele achitate nu sunt rambursabile, cu excepția situațiilor prevăzute expres de legislația aplicabilă sau aprobate în mod excepțional de către Clubul Sportiv Aqua Swim.

8. VALABILITATEA ABONAMENTELOR ȘI REZERVAREA LOCULUI

Abonamentul Aqua Swim are o structură fixă de 28 de zile calendaristice și rezervă exclusiv ziua și intervalul orar stabilit pentru desfășurarea ședințelor pe durata celor patru săptămâni consecutive.



Beneficiarul înțelege și acceptă faptul că intervalele de bazin, resursele logistice și programul instructorilor sportivi sunt rezervate și contractate anticipat de către Club pentru întreaga perioadă a abonamentului.

Costurile aferente utilizării bazinului și programării instructorilor sunt asumate și achitate anticipat pentru intervalul rezervat cursantului.

Locul și intervalul orar aferente abonamentului sunt rezervate exclusiv cursantului pe întreaga durată a acestuia. Din acest motiv, ședințele incluse în abonament nu pot fi anulate, recuperate sau reportate.

Orice absență conduce la considerarea ședinței ca fiind efectuată și la scăderea acesteia din abonament, indiferent de motivul invocat. În situații medicale excepționale, Clubul poate analiza punctual anumite solicitări, exclusiv în baza unui document justificativ transmis în timp util, fără ca aceasta să constituie o obligație a Clubului de a acorda recuperare, reportări sau rambursări.

Pentru beneficiarii care doresc flexibilitate, ședințele individuale sau de grup pot fi achitate separat, în funcție de disponibilitatea existentă la momentul solicitării.

9. DREPTUL DE ACCES

Participarea la activitățile organizate de Club este condiționată de deținerea unei calități de membru valabile și de respectarea programului, regulamentelor și procedurilor interne ale Clubului.

10. REGULAMENT CURSURI ÎNOT

Durata unei ședințe este:

- 30 minute pentru cursanții cu vârsta între 6 luni și 3 ani;
- 40 minute pentru cursanții cu vârsta de peste 3 ani și adulți.

Abonamentul este valabil 28 de zile calendaristice. Valabilitatea acestuia nu se prelungește ca urmare a absențelor cursantului.

Clubul poate modifica instructorul, structura grupelor, programul sau locația activităților în funcție de necesități organizatorice, motive tehnice, medicale sau alte situații independente de voința sa. Schimbarea instructorului nu afectează valabilitatea abonamentului și nu generează drept de rambursare.

Clubul nu răspunde pentru suspendarea temporară, modificarea sau anularea activităților cauzate de forță majoră, indisponibilitatea bazinului, restricții impuse de autorități, probleme tehnice, lucrări de mentenanță sau alte situații independente de voința sa.



În astfel de situații, activitățile pot fi reprogramate în funcție de posibilitățile organizatorice existente.

11. OBLIGAȚIILE PARTICIPANTULUI

Participantul se obligă să respecte programul stabilit, indicațiile instructorilor, regulile de siguranță și regulamentele aplicabile.

12. REGULAMENT DE ORDINE INTERIOARĂ

- Accesul este permis doar persoanelor înscrise și conform programului stabilit.
- Echipamentul minim necesar este: costum de baie, cască de înot, papuci și, după caz, ochelari de înot.
- Dușul înainte de intrarea în bazin este obligatoriu.
- Este interzis alergatul, împinsul sau orice comportament care poate pune în pericol siguranța participanților.
- Nu este permis consumul de alimente sau băuturi în zona bazinului.
- Nu sunt permise obiecte din sticlă în zona bazinului.
- Accesul persoanelor aflate sub influența alcoolului sau a altor substanțe este interzis.
- Nu sunt permise comportamente agresive sau care afectează buna desfășurare a activităților.

13. COPII ȘI SUPRAVEGHERE

Părinții sau tutorii sunt responsabili pentru supravegherea copiilor în afara orelor de curs.

14. DECLARAȚIE MEDICALĂ

Declar că, la data semnării prezentei adeziuni, cursantul deține un aviz medical valabil pentru practicarea activităților sportive sau, în lipsa acestuia, că, potrivit informațiilor medicale cunoscute, este apt pentru participarea la activitățile sportive organizate de Clubul Sportiv Aqua Swim.

Declar că nu am cunoștință despre existența unor afecțiuni medicale, contraindicații, alergii, restricții ori alte probleme de sănătate care ar putea împiedica sau afecta participarea cursantului la activitățile sportive desfășurate de Club ori care ar putea pune în pericol sănătatea sau siguranța acestuia ori a altor participanți.



În situația în care nu este prezentat un aviz medical, cursantul major sau reprezentantul legal al cursantului minor declară și garantează că informațiile furnizate Clubului cu privire la starea de sănătate a cursantului sunt complete, corecte și conforme cu realitatea, potrivit informațiilor disponibile la data semnării prezentei adeziuni.

Cursantul major sau reprezentantul legal al cursantului minor are obligația de a informa Clubul, fără întârziere, cu privire la orice afecțiune medicală, alergie, restricție, tratament, recomandare medicală sau modificare a stării de sănătate care poate influența participarea în condiții de siguranță la activitățile sportive.

Clubul Sportiv Aqua Swim își rezervă dreptul de a solicita, în orice moment, prezentarea unui aviz sau a unui document medical și de a restricționa temporar participarea la activități până la clarificarea situației medicale, atunci când apreciază că acest lucru este necesar pentru protejarea sănătății și siguranței cursantului sau a celorlalți participanți.

15. RĂSPUNDERE

Fiecare participant și, în cazul minorilor, părintele sau tutorele legal este responsabil pentru respectarea regulilor și pentru siguranța proprie.

Clubul Sportiv Aqua Swim nu răspunde pentru accidente, incidente sau prejudicii produse ca urmare a nerespectării regulilor de siguranță, a indicațiilor instructorilor sau a prevederilor prezentului regulament.

Clubul nu răspunde pentru pierderea, furtul sau deteriorarea bunurilor personale lăsate nesupravegheate în incinta locațiilor în care se desfășoară activitățile.

16. CADRUL LEGAL

Prezenta adeziune este emisă și aplicată în conformitate cu legislația în vigoare, inclusiv:

- OG nr. 26/2000 privind asociațiile și fundațiile;
- Legea nr. 69/2000 a educației fizice și sportului;
- Regulamentul (UE) 2016/679 (GDPR) și alte acte normative aplicabile.

Asociația Club Sportiv Aqua Swim este afiliată federațiilor sportive competente, conform legislației în vigoare : Federația Română de Natație și Pentatlon Modern, Federația Română de Triatlon, Federația Română de Sărituri în Apă.



Aqua Swim este marcă înregistrată atât la nivel național, cât și internațional, fiind protejată prin OSIM (Oficiul de Stat pentru Invenții și Mărci) și EUIPO (Oficiul Uniunii Europene pentru Proprietate Intelectuală)

17. ACCEPTARE ELECTRONICĂ

Prin acceptarea electronică a prezentei adeziuni în platforma Clubului Sportiv Aqua Swim, participantul sau reprezentantul legal confirmă că a citit integral, a înțeles și acceptă toate prevederile prezentului document.

Acceptarea electronică produce aceleași efecte juridice ca semnarea olografă a adeziunii.

Data acceptării, identitatea utilizatorului și confirmarea acordului sunt înregistrate și stocate electronic de către Clubul Sportiv Aqua Swim și constituie dovada acceptării prezentei adeziuni.

În cazul participanților minori, persoana care acceptă prezenta adeziune declară că are calitatea legală de părinte, tutore sau reprezentant legal și dreptul de a exprima acordul în numele minorului.

18. ÎNCETAREA CALITĂȚII DE MEMBRU

Clubul poate suspenda sau înceta calitatea de membru în cazul nerespectării regulamentelor, comportamentului neadecvat, neplății cotizațiilor sau al altor situații care afectează buna desfășurare a activităților sportive.

În cazul suspendării sau încetării calității de membru, indiferent de motiv, Clubul nu are obligația de a restitui total sau parțial sumele achitate anterior cu titlu de cotizații, taxe, abonamente, contribuții sau orice alte plăți efectuate de membru. Prin înscriere și participare la activitățile Clubului, membrul sau reprezentantul legal al minorului declară că a luat cunoștință și acceptă această condiție.



AQUA SWIM SPORTS CLUB

MEMBERSHIP & REGULATIONS AGREEMENT

1. ACCEPTANCE OF TERMS

By accepting this membership agreement, the participant or legal representative declares that they have read, understood, and fully accept the provisions of this document, the Swimming Course Regulations, and the Internal Rules of Aqua Swim Sports Club, all of which form an integral part of this agreement.

Participation in the activities organized by the Club implies full acceptance of all rules and conditions set out in this document.

2. ACCURACY OF PROVIDED DATA

The participant or legal representative declares that all data provided and entered into the Aqua Swim Sports Club platform are true, accurate, complete, and up to date.

The participant assumes responsibility for the accuracy of the information provided and undertakes to communicate any changes as soon as possible.

3. PAYMENT METHOD

Membership fees are paid exclusively by bank transfer to the official account of Aqua Swim Sports Club Association:

IBAN: RO24 INGB 0000 9999 1849 1686

Payment is considered completed at the moment the amount is credited to the Association's bank account.

Cash payments and payments made to personal accounts of instructors or other individuals are not accepted.

The bank account used for collecting membership fees is opened in the name of Aqua Swim Sports Club Association and is communicated via the electronic platform, payment notifications, or other official Club communications.

4. PERSONAL DATA PROCESSING (GDPR)

Personal data is processed in compliance with Regulation (EU) 2016/679 (GDPR), exclusively for the purpose of membership management, organization of sports activities, booking management, payment processing, communication with members, and fulfilling the Club's legal obligations.



5. VIDEO SURVEILLANCE (CCTV)

In the locations where activities take place, video surveillance systems may be used for security purposes, protection of minors, prevention of incidents, and safeguarding persons and property.

By accepting this membership agreement, the participant confirms being informed about the existence of video surveillance systems.

Video surveillance systems used for security purposes are separate from photographs and recordings made for promotional purposes.

6. IMAGES AND VIDEO RECORDINGS FOR PROMOTIONAL PURPOSES

During sports activities organized by Aqua Swim Sports Club, photographs and video recordings may be taken in which the participant may appear.

These materials may be used by the Club exclusively for promotional purposes, including on the official website, social media platforms, and other online or offline communication materials.

The use of the participant's image for promotional purposes is not a condition for participation in sports activities.

The adult participant or the legal representative of a minor participant may request that the participant's image not be used for promotional purposes by sending a request to the email address: office@aquaswim.ro and/or via WhatsApp at +40 725 824 668.

In the absence of such a request, the Club may use the participant's image under the conditions described above.

7. FINANCIAL CONDITIONS

The paid fee grants the right to participate in the sports activities organized by the Club, including swimming lessons, according to the established program.

The membership fee or subscription is personal, indivisible, and non-transferable.

Fees and payments are non-refundable, except in cases expressly provided by applicable law or exceptionally approved by Aqua Swim Sports Club.

8. SUBSCRIPTION VALIDITY AND SLOT RESERVATION

The Aqua Swim subscription has a fixed structure of 28 calendar days and reserves exclusively the day and time slot established for training sessions over four consecutive weeks.



The beneficiary understands and accepts that pool time slots, logistical resources, and instructor schedules are reserved and contracted in advance by the Club for the entire subscription period.

Costs related to pool usage and instructor scheduling are assumed and paid in advance for the reserved period.

The time slot reserved under the subscription is exclusively allocated to the participant for its entire duration. Therefore, sessions included in the subscription cannot be canceled, recovered, or rescheduled.

Any absence is considered a completed session and is deducted from the subscription, regardless of the reason. In exceptional medical situations, the Club may analyze specific requests based on supporting documentation provided in due time, without any obligation to grant rescheduling, extensions, or refunds.

For participants seeking flexibility, individual or group sessions may be purchased separately, subject to availability.

9. RIGHT OF ACCESS

Participation in Club activities is conditioned upon holding a valid membership status and complying with the Club's schedule, regulations, and internal procedures.

10. SWIMMING COURSE REGULATIONS

Session duration:

30 minutes for participants aged 6 months to 3 years;

40 minutes for participants over 3 years of age and adults.

The subscription is valid for 28 calendar days. Its validity is not extended due to participant absence.

The Club may modify the instructor, group structure, schedule, or location of activities depending on organizational needs, technical or medical reasons, or other circumstances beyond its control.

Changing the instructor does not affect subscription validity and does not entitle the participant to a refund.

The Club is not liable for temporary suspension, modification, or cancellation of activities caused by force majeure, pool unavailability, authority restrictions, technical issues, maintenance works, or other circumstances beyond its control.

In such cases, activities may be rescheduled depending on organizational availability.



11. PARTICIPANT OBLIGATIONS

The participant undertakes to comply with the established schedule, instructors' instructions, safety rules, and applicable regulations.

12. INTERNAL RULES

Access is permitted only to registered persons and according to the established schedule.

Required equipment: swimsuit, swim cap, slippers, and, where applicable, swimming goggles.

Showering before entering the pool is mandatory.

Running, pushing, or any behavior that may endanger participants is prohibited. Eating or drinking in the pool area is not allowed. Glass objects are not permitted in the pool area.

Access is prohibited to persons under the influence of alcohol or other substances.

Aggressive behavior or actions affecting activity flow are not allowed.

13. CHILDREN AND SUPERVISION

Parents or guardians are responsible for supervising children outside class hours.

14. MEDICAL DECLARATION

I declare that, at the date of signing this agreement, the participant holds a valid medical certificate for practicing sports activities or, in its absence, that based on known medical information, the participant is fit to participate in sports activities organized by Aqua Swim Sports Club.

I declare that I am not aware of any medical conditions, contraindications, allergies, restrictions, or other health issues that may prevent or affect participation in sports activities or endanger the health or safety of the participant or others.

If no medical certificate is provided, the adult participant or legal representative of the minor declares and guarantees that the information provided to the Club regarding the participant's health status is complete, accurate, and truthful, based on information available at the time of signing.

The adult participant or legal representative undertakes to inform the Club without delay of any medical condition, allergy, restriction, treatment, medical recommendation, or change in health status that may affect safe participation in sports activities.



The Club reserves the right to request at any time a medical certificate or document and to temporarily restrict participation until the medical situation is clarified, whenever it deems necessary for the safety of the participant or others.

15. LIABILITY

Each participant and, in the case of minors, the parent or legal guardian is responsible for complying with the rules and ensuring personal safety.

The Club is not liable for accidents, incidents, or damages resulting from failure to comply with safety rules, instructors' instructions, or this agreement.

The Club is not responsible for loss, theft, or damage of personal belongings left unattended in the premises.

16. LEGAL FRAMEWORK

This agreement is issued and applied in accordance with applicable legislation, including:

Government Ordinance No. 26/2000 on associations and foundations;

Law No. 69/2000 on physical education and sport;

Regulation (EU) 2016/679 (GDPR) and other applicable legal acts.

The Aqua Swim Sports Club Association is affiliated with the competent sports federations in accordance with applicable law: Romanian Swimming and Modern Pentathlon Federation, Romanian Triathlon Federation, Romanian Diving Federation.

Aqua Swim is a registered trademark nationally and internationally, protected by OSIM and EUIPO.

17. ELECTRONIC ACCEPTANCE

By electronically accepting this agreement in the Aqua Swim Sports Club platform, the participant or legal representative confirms that they have read, understood, and fully accept all provisions of this document.

Electronic acceptance has the same legal effect as a handwritten signature. The acceptance date, user identity, and confirmation are recorded and stored electronically by the Club and constitute proof of acceptance. For minors, the person accepting declares that they have the legal capacity as parent, guardian, or legal representative.